

## Informacja dla Pacjenta, którego krajem zrzeczenia jest Polska dotycząca realizacji transgranicznej recepty w postaci elektronicznej

W dokumencie opisano, które z Twoich danych osobowych będą przetwarzane oraz czynności związane z ich przetwarzaniem, gdy chcesz wykupić leki w zagranicznej aptece przepisane na receptę elektroniczną wystawioną w Polsce.

### 1. Co to jest MyHealth@EU?

MyHealth@EU umożliwia bezpieczny i łatwy dostęp do danych medycznych dla pracowników służby zdrowia zaangażowanych w dostarczanie leków.

Infrastruktura zapewnia pracownikom służby zdrowia (zaangażowanym w dostarczanie leków) dostęp do danych medycznych (transgraniczna e-recepta) dla mieszkańców UE drogą elektroniczną – w dowolnym miejscu i czasie na terenie UE. Odbywa się to poprzez bezpieczną „bramkę” udostępnianą przez Krajowy Punkt Kontaktowy (KPK) wyznaczony przez każdy kraj.

Polskie KPK (NCPeH) to Centrum e-Zdrowia (eHealth Centre, ul. Dubois, 5A nr, 00-189 Warszawa, Polska).

W polskim stanie prawnym Administratorem danych jest Minister Zdrowia. Centrum e-Zdrowia na podstawie umowy zawartej z Ministrem Zdrowia jest podmiotem przetwarzającym dane (dane kontaktowe poniżej). Centrum e-Zdrowia przyjmuje odpowiedzialność, jako podmiot przetwarzający dane, za zbieranie, przechowywanie, przekazywanie i inne czynności związane z przetwarzaniem danych.

Oznacza to również, że Twoje dane osobowe są rejestrowane, przekazywane i przechowywane zgodnie z polskim i unijnym prawem oraz prawem kraju realizującego e-receptę transgraniczną.

### 2. Jakie są kategorie danych osobowych dotyczące zdrowia?

Elektroniczna recepta i realizacja – możesz otrzymać elektroniczną receptę od lekarza w swoim kraju i wykupić leki w aptece w Polsce.

Recepta elektroniczna zawiera zasadniczo te same informacje, co zwykła recepta papierowa, tj. dane identyfikacyjne lekarza, pacjenta i przepisanego leku.

Elektroniczna realizacja zawiera wydane w aptece leki.

Informacje są dostępne, jeśli wyraziłeś zgodę na wymianę e-recept transgranicznych za pomocą Internetowego Konta Pacjenta <https://pacjent.gov.pl/>

### Informacje zawarte na receptce elektronicznej:

- identyfikator recepty;
- data wystawienia recepty;
- imię i nazwisko pacjenta;
- numer identyfikacyjny pacjenta;
- data urodzenia pacjenta;
- płeć pacjenta;
- kraj ubezpieczenia pacjenta;
- imię i nazwisko lekarza przepisującego receptę;
- numer identyfikacyjny lekarza;
- adres placówki przepisującej lek;
- informacje o przepisanych lekach:
  - kod produktu leczniczego,
  - składniki aktywne,
  - moc,
  - wielkość opakowania (ilość),
  - rodzaj opakowania, jeśli dostępne,
  - postać dawki farmaceutycznej,
  - nazwa producenta, jeśli dostępne,
  - droga podawania, jeśli dostępne,
  - ilość opakowań,
  - podmiot odpowiedzialny, jeśli jest dostępny.
- informacja, czy substancja jest dozwolona, jeśli dotyczy;
- informacja o dawkowaniu;
- instrukcje dla pacjenta, jeśli dotyczy;
- porada dla wydającego, jeśli dotyczy;
- podmiot prawnie odpowiedzialny za dane na e-receptce.

### Informacje zawarte na realizacji recepty elektronicznej:

- identyfikator realizacji recepty;
- data realizacji recepty;
- identyfikator zrealizowanej recepty;
- imię i nazwisko pacjenta;
- numer identyfikacyjny pacjenta;
- imię i nazwisko pracownika medycznego realizującego receptę;
- numer identyfikacyjny pracownika medycznego realizującego receptę;
- numer identyfikacyjny apteki;
- nazwa apteki, jeśli dostępna;
- adres apteki wydającej lek;
- informacje o wydanych lekach:
  - kod produktu leczniczego,

- składniki aktywne,
- moc,
- wielkość opakowania (ilość),
- rodzaj opakowania, jeśli dostępne,
- postać dawki farmaceutycznej,
- nazwa producenta,
- droga podawania, jeśli dostępne,
- ilość opakowań,
- podmiot odpowiedzialny, jeśli jest dostępny.
- informacja, czy wydano zamiennik, jeśli dotyczy;
- podmiot prawnie odpowiedzialny za dane na e-realizacji.

Dane przekazywane z Polski, za pośrednictwem Krajowych Punktów Kontaktowych, do apteki w kraju realizacji (kraju podróży), zawierają aktualne recepty wraz z wykazem przepisanych Ci leków oraz szczegółowe informacje o tych lekach.

Oryginalna wersja recepty w formacie PDF oraz przetłumaczona treść recepty elektronicznej będą dostępne dla farmaceutów za pośrednictwem oprogramowania apteki (poprzez KPK).

Podczas wydawania leku farmaceuta wprowadza dane do oprogramowania apteki i rejestruje wydawanie leku. Informacja o wydaniu leku zostanie przekazana za pośrednictwem Krajowych Punktów Kontaktowych do Polski (kraju zamieszkania Pacjenta).

### 3. Jaka jest podstawa prawna wykorzystania Twoich danych osobowych?

Usługi MyHealth@EU są dostępne w Polsce na podstawie poniższych aktów prawnych:

- Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2011/24/UE z dnia 9 marca 2011 r. w sprawie stosowania praw pacjenta w transgranicznej opiece zdrowotnej,
- Ustawa z dnia 28 kwietnia 2011 r. o systemie informacji w ochronie zdrowia,
- Ustawa z dnia 6 września 2001 r. Prawo farmaceutyczne,
- Ustawa z dnia 12 maja 2011 r. o refundacji leków, środków spożywczych specjalnego przeznaczenia żywieniowego oraz wyrobów medycznych,
- Ustawa z dnia 27 sierpnia 2004 r. o świadczeniach opieki zdrowotnej finansowanych ze środków publicznych.

Gdy otrzymasz lek w Polsce, Twoje dane zostaną zarejestrowane w Polsce zgodnie z Ogólnym Rozporządzeniem o Ochronie Danych Osobowych UE (RODO), polskim prawem i praktykami danej apteki.

Dane osobowe będą przetwarzane na podstawie zgody udzielanej za pośrednictwem Internetowego Konta Pacjenta na stronie <https://pacjent.gov.pl/>

Gdy otrzymasz lek za granicą, Twoje dane zostaną zarejestrowane w danym kraju zgodnie z Ogólnym Rozporządzeniem o Ochronie Danych Osobowych UE (RODO), prawem danego kraju i praktykami danej apteki.

#### 4. Kto może zrealizować transgraniczną e-receptę?

Pacjent z Polski, który ma wystawioną w Polsce e-receptę, po potwierdzeniu swojej tożsamości, może zrealizować e-receptę transgraniczną w Polsce lub w innym kraju członkowskim wskazanym na stronie internetowej: <https://pacjent.gov.pl/>.

Aby zrealizować e-receptę transgraniczną, należy wyrazić zgodę na udostępnienie danych za pośrednictwem Internetowego Konta Pacjenta (na stronie: <https://pacjent.gov.pl/>). Zgoda może w każdym momencie zostać cofnięta.

#### 5. Jaki jest cel przetwarzania?

Dane na receptę i realizacji recepty są przetwarzane w celu wydawania leków.

Dane mogą być również przetwarzane w celu rozliczenia realizacji recepty oraz w celach sprawozdawczych, statystycznych, do celów badawczych i archiwizacyjnych.

#### 6. Kto przetwarza i ma dostęp do tych danych? (odbiorcy danych osobowych)

Dostęp do Twoich danych osobowych w Polsce oraz za granicą będą mieli wyłącznie upoważnieni i dający się zidentyfikować pracownicy służby zdrowia zajmujący się wydawaniem leków, których obowiązuje tajemnica zawodowa. Obowiązek zachowania poufności przez pracowników służby zdrowia wynika z ustaw oraz zasad etyki zawodowej.

W przypadku przekazywania danych do innego kraju UE za pośrednictwem MyHealth@EU, każdy z odbiorców danych przyjmuje odpowiedzialność za przetwarzanie tych danych w ramach swoich czynności przetwarzania danych.

Odbiorcami danych, którzy przejmują takie obowiązki są:

- podmiot wykonujący działalność leczniczą, w którym wystawiono e-receptę,
- polski KPK ds. e-Zdrowia,
- Krajowy Punkt Kontaktowy ds. e-Zdrowia w kraju, do którego dane są przekazywane,
- apteka, w której Pacjent realizuje e-receptę.

Na stronie: <https://pacjent.gov.pl/> możesz znaleźć więcej informacji na temat transgranicznej wymiany danych.

## 7. Gdzie i jak długo przechowywane są dane osobowe?

Zgromadzone dane osobowe mogą być przechowywane w systemach informatycznych placówek służby zdrowia zarówno w kraju przynależności, jak i w kraju leczenia. Twoje dane osobowe będą przechowywane w aptece, a logi przetwarzania danych będą przechowywane w KPK.

Dane te będą przechowywane przez okres nie dłuższy, niż jest to konieczne do celów, dla których przetwarzane są dane osobowe Pacjenta. Dane mogą być przechowywane przez dłuższy czas wyłącznie w celu archiwizacji, badań naukowych lub historycznych, z zachowaniem szczególnych środków ochrony prywatności (takich jak anonimizacja danych).

W Polsce okres przechowywania danych to 5 lat od końca roku kalendarzowego, w którym nastąpiła refundacja lub w którym lek został wydany. Okres ten może być różny w poszczególnych krajach europejskich<sup>1</sup>.

W niektórych krajach europejskich, gdy zezwalają na to odpowiednie przepisy prawa, dane mogą być przechowywane przez dłuższy okres do celów archiwalnych, badań naukowych, historycznych lub do celów statystycznych, z uwzględnieniem szczególnych środków ochrony tych danych.

## 8. Twoje prawa

Masz dostęp do swoich danych przechowywanych w Polsce w związku z wykupieniem leku, poprzez wysłanie wniosku do Centrum e-Zdrowia lub do KPK w kraju realizacji e-recepty, w zależności od stanu faktycznego. Ponadto, możesz skorzystać z prawa do sprostowania, usunięcia i ograniczenia przetwarzania.

W celu realizacji swoich praw możesz skontaktować się z nami mailowo pod adresem [biuro@cez.gov.pl](mailto:biuro@cez.gov.pl) lub pisemnie na adres: Centrum e-Zdrowia, ul. Stanisława Dubois 5A, 00-184 Warszawa, Polska.

Masz prawo do złożenia skargi do organu nadzorczego w swoim kraju zamieszkania lub w kraju wydawania leku, w zależności od stanu faktycznego. Organem nadzorczym w Polsce jest Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych. Dane kontaktowe do organów nadzorczych w państwach członkowskich UE znajdują się pod adresem: <https://pacjent.gov.pl/>.

Krajowym organem ochrony danych osobowych w Polsce jest Urząd Ochrony Danych Osobowych, ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa, Polska, e-mail: [kancelaria@uodo.gov.pl](mailto:kancelaria@uodo.gov.pl).

## 9. Dane kontaktowe

- KPK – Centrum e-Zdrowia ul. Stanisława Dubois 5A, 00-184 Warszawa: [biuro@cez.gov.pl](mailto:biuro@cez.gov.pl)
- Inspektor Ochrony Danych: [iod@cez.gov.pl](mailto:iod@cez.gov.pl)

<sup>1</sup> System jest obecnie dostępny również w Islandii, Liechtensteinie, i Norwegii.